



Conseil Européen des Confréries Oenogastronomiques
Consiglio Europeo di Confraternite Enogastronomiche
Consejo Europeo de Cofradías Enogastronómicas
Conselho Europeu de Confrarias Enogastronómicas
European Oenogastronomic Brotherhoods Council
Ευρωπαϊκό Συμβούλιο Αδελφοτήτων Γαστρονομίας & Οινολογίας
Európai Bor és Gasztronómiai Egyesületek Szövetsége
Europäischer Rat der Wein- und Gastronomie-Bruderschaften

**XIV CONGRESSO EUROPEO DELLE CONFRATERNITE ENOICHE E GASTRONOMICHE
OEIRAS - CASCAIS – PORTUGAL 4-5-6 Novembre 2016**

**PORTOGALLO, paese di “Scoperte” ed eccellenza gastronomica
L'Europa enologica e culinaria**


*Conseil Européen des Confréries Oenogastronomiques
Consiglio Europeo di Confraternite Enogastronomiche
Consejo Europeo de Cofradías Enogastronómicas
Conselho Europeu de Confrarias Enogastronómicas
European Oenogastronomic Brotherhoods Council
Ευρωπαϊκό Συμβούλιο Αδελφοτήτων Γαστρονομίας & Οινολογίας
Európai Bor és Gasztronómiai Egyesületek Szövetsége
Europäischer Rat der Wein- und Gastronomie-Bruderschaften*

**XIV Congresso do Conselho
Europeu de Confrarias vónicas
e gastronómicas**

*XIV European Congress of
Enogastronomic Brotherhoods*

**Lisboa – Oeiras – Cascais | Portugal
4, 5, 6 de Novembro 2016
4th, 5th and 6th November 2016**



**Portugal, país de “Descobrimentos” e excelência gastronómica
A Europa enológica e culinária**

*Portugal, a country of “Discoveries” and gastronomy excellence
The oenological and culinary Europe*



Organização  

Apoios  



www.ceuco.com

CEUCO
Mr. Carlos Martin Cosme - Telf. 0034 629693386
C/ Carlos Dinnbier, 13 puerta 6 – 46015 Valencia - Spain
CEUCO - Portugal
Mr. Jose Manuel Alves: Telf. 00351 960 064 967

**Comité Organizador
Secretaria do Congresso**
Cristina Silva - Oeiras – Portugal
Telf.: +351 214 460 532
E-mail: congresso@ceuco-portugal.com



Conseil Européen des Confréries Oenogastronomiques
Consiglio Europeo di Confraternite Enogastronomiche
Consejo Europeo de Cofradías Enogastronómicas
Conselho Europeu de Confrarias Enogastronómicas
European Oenogastronomic Brotherhoods Council
Ευρωπαϊκό Συμβούλιο Αδελφοτήτων Γαστρονομίας & Οινολογίας
Európai Bor és Gasztronómiai Egyesületek Szövetsége
Europäischer Rat der Wein- und Gastronomie-Bruderschaften

XIV CONGRESSO EUROPEO DELLE CONFRATERNITE ENOICHE E GASTRONOMICHE
OEIRAS - CASCAIS – PORTUGALLO 4-5-6 Novembre 2016
PORTOGALLO, paese di “Scoperte” ed eccellenza gastronomica
L’Europa enologica e culinaria

PROGRAMMA

GIORNO	ora	Attività
4 Novembre (Venerdì)	10:00	Partenza degli autobus dagli hotel. Visita a Lisbona, degustazione di vini e pranzo con gastronomia portoghese. (vedere tour turistico).
	19:00	Assemblea Generale della CEUCO nella Câmara Municipal de Oeiras.
	20:30	Cena di Benvenuto (opzionale) 30€ persona. Con animazione.
	22:30	Notte libera in Oeiras.

5 Novembre (Sabato)	09:00-09:45	Partenza degli autobus dagli hotel per l’Auditorio di Boa Nova. Accreditazione, consegna della documentazione e registro dei congressisti.
	10:00-10:05	Apertura del Congresso PORTUGAL, país de “Descubrimientos” y excelencia gastronómica. La Europa enológica y culinaria
	10:05-11:15	Benvenuto da parte dei Vicepresidenti e del Presidente della CEUCO Apertura del Congresso da parte dei Presidenti dei Municipi di Oeiras, Cascais e rappresentante del Governo. Comunicazioni.
	11:15-11:35	Pausa. Coffee Break
	11:35-13:30	Consegna dei PREMI AURUM “Europa Excellence Enogastronomic” – 2016 Consegna del bastone al prossimo paese organizzatore del Congresso 2017
	13:45	Fine del Congresso – Prima Parte
	14:00	Partenza in autobus per i Giardini dei Palacio dei Marquês de Pombal. Pranzo. Convivio Europeo – “Mostra dei prodotti agroalimentari di qualità”. Degustazione dei prodotti portati dalle Confraternite enogastronomiche delle regioni d’Europa.
	16:30 – 17:00	Partenza in autobus alla volta degli hotel
	---	Tempo libero
	20:00	Partenza in autobus per la Cena di Gala nel Casinò dell’Estoril con animazione. Ritorno agli hotel.

GIORNO	ora	Attività
		Seconda Parte del Congresso
6 Novembre (Domenica)	10:00	Partenza con gli autobus della Organizzazione per la foto di gruppo .
	11:00	Concentrazione delle Confraternite Enogastronomiche Europee assieme alla Presidenza della Repubblica. Sfilata con la guardia a cavallo della GNR fino al Monastero dei “Jerónimos”. Dimostrazione della “Charanga” (Guardia a Cavallo) della GNR vicino al Monastero.
	13:00	Entrata nel Tempio e partecipazione alla Messa, con benedizione con l’incenso agli stendardi delle Confraternite.
	14:15	Pranzo di commiato (opzionale) nei Giardini dei Palacio dei Marquês de Pombal. Con animazione. (25 euro persona).
	17:00	Fine del Congresso



www.ceuco.com

CEUCO
Mr. Carlos Martin Cosme - Telf. 0034 629693386
C/ Carlos Dinnbier, 13 puerta 6 – 46015 Valencia - Spain
CEUCO - Portugal
Mr. Jose Manuel Alves: Telf. 00351 960 064 967

Comité Organizador
Secretaria do Congresso
Cristina Silva - Oeiras – Portugal
Telf.: +351 214 460 532
E-mail: congresso@ceuco-portugal.com



Conseil Européen des Confréries Oenogastronomiques
Consiglio Europeo di Confraternite Enogastronomiche
Consejo Europeo de Cofradías Enogastronómicas
Conselho Europeu de Confrarias Enogastronómicas
European Oenogastronomic Brotherhoods Council
Ευρωπαϊκό Συμβούλιο Αδελφοτήτων Γαστρονομίας & Οινολογίας
Európai Bor és Gasztronómiai Egyesületek Szövetsége
Europäischer Rat der Wein- und Gastronomie-Bruderschaften

**XIV CONGRESO EUROPEO DE COFRADIAS VÍNICAS Y GASTRONÓMICAS
OEIRAS - CASCAIS – PORTUGAL 4-5-6 Noviembre de 2016**

ISCRIZIONE AL CONGRESSO

ULTIMO TEMPO limite di iscrizione: 17.10.2016. Dopo questa data, sarà in base alla disponibilità.

Prezzo e pagamento della Iscrizione

OFFERTA SPECIALE

Le iscrizioni che si riceveranno sino al 10 de luglio, usufruiranno di uno sconto, negli hotel e nel trasferimento dall'aeroporto agli hotel A/R offerto dalla Organizzazione

Confraternite della CEUCO

Fino al 10 luglio	60 €	Partecipazione a tutte le attività del Congresso previste per i giorni 5 e 6 de novembre, con diritto al trasporto per le varie attività. Documentazione, pranzo nei Giardini dei Palacio dei Marquês de Pombal e Cena di Gala nel Casinò di Estoril (Giorno 5).
Dal 11 luglio fino al 17 de Ottobre	90 €	
Dopo il 17 Ottobre	120 €	

Confraternite non iscritte a CEUCO

(Soggette ala disponibilità per parte della CEUCO)

Fino al 10 luglio	90 €	Partecipazione a tutte le attività del Congresso previste per i giorni 5 e 6 de novembre, con diritto al trasporto per le varie attività. Documentazione, pranzo nei Giardini dei Palacio dei Marquês de Pombal e Cena di Gala nel Casinò di Estoril (Giorno 5).
Dal 11 luglio fino al 17 Ottobre	120 €	
Dopo del 17 Ottobre	150 €	

I pagamenti devono esser fatti entro le date indicate.

NOTA ▶ Nel caso di cancellazione di qualche iscrizione , hotel o altra attività prima del **20 Ottobre**, il Comitato Organizzatore devolverá l'importo del pagamento togliendo solo il costo del trasferimento bancario. Le cancellazioni dopo questa data non riceveranno alcun rimborso.

Regole per le PRENOTAZIONI:

- 1.- Tutte le prenotazioni sono soggette alla approvazione della CEUCO ed in base alla disponibilità degli hotel.
- 2.- Dopo l'approvazione della CEUCO e la disponibilità degli hotel, il partecipante sarà informato che è stata accettata la pre-prenotazione e così deve effettuare il bonifico di pagamento.
- 3.- Appena ricevuto il bonifico, la prenotazione sarà considerata effettiva.
- 4.- Tutte le prenotazione saranno considerate in base all'ordine di arrivo dei rispettivi bonifici od altro modo di pagamento.
- 5.- Nel caso di non poter garantire l'hotel indicato nella data di iscrizione, la Organizzazione si riserva il diritto di trasferire l'iscritto in un altro hotel di uguale categoria e prezzo.

I PRODOTTI SARANNO RICEVUTI AL SEGUENTE INDIRIZZO, A PARTIRE DEL 30 OTTOBRE 2016:

**CÂMARA MUNICIPAL DE OEIRAS
AO C/O DE DRA. MARIA DE LURDES VAZ OU
AO C/O DE PROF. MANUEL JOSÉ MACHADO
LARGO MARQUÊS DE POMBAL 2784-501 OEIRAS - Portugal**

Il ricevimento dei prodotti dovrà esser confermato dalla Segreteria del Congresso

Le Confraternite che non portano alcun prodotto per la ningún producto para la "Mostra Gastronomica" del sabato 5 novembre pagheranno **10€** in più per persona nella iscrizione.



www.ceuco.com

CEUCO

Mr. Carlos Martin Cosme - Telf. 0034 629693386
C/ Carlos Dinnbier, 13 puerta 6 – 46015 Valencia - Spain

CEUCO - Portugal

Mr. Jose Manuel Alves: Telf. 00351 960 064 967

**Comité Organizador
Secretaria do Congresso**

Cristina Silva - Oeiras – Portugal
Telf.: +351 214 460 532

E-mail: congresso@ceuco-portugal.com



Conseil Européen des Confréries Oenogastronomiques
Consiglio Europeo di Confraternite Enogastronomiche
Consejo Europeo de Cofradías Enogastronómicas
Conselho Europeu de Confrarias Enogastronómicas
European Oenogastronomic Brotherhoods Council
Ευρωπαϊκό Συμβούλιο Αδελφοτήτων Γαστρονομίας & Οινολογίας
Európai Bor és Gasztrónómiai Egyesületek Szövetsége
Europäischer Rat der Wein- und Gastronomie-Bruderschaften

Alloggiamenti

El Comité Organizador negoció unas condiciones especiales de alojamiento en varios Hoteles de Oeiras y Cascais. Para su comodidad, deberá de reservar a la mayor brevedad posible para beneficiarse de todos los descuentos y condiciones especiales.

Observaciones: El precio de la inscripción al Congreso NO está incluido y debe de sumarse a los precios de los hoteles. La reserva de los hoteles está sujeta a disponibilidad.

Domanda di Prenotazione e Pagamento fino al 10 luglio 2016

PACCHETTO: (3 notti – 4, 5 e 6 Novembre): Segnare il quadro dell'hotel scelto
Arrive a Oeiras il 4/11 y Partenza il 7/11

Alloggio e colazione a Buffet	Tipo di camera	1 notte/camera.	Prezzo 3 notti
HOTEL**** Riviera	Quarto Doble/Twin	95,00 euros	270,00 euros
HOTEL**** Lagoas Park	Quarto Doble/Twin	89,00 euros	260,00 euros
HOTEL**** Real Oeiras ESAUITO	Quarto Individual o Doble	65,00 euros	180,00 euros
HOTEL*** Holiday Inn ESAUITO	Quarto Individual o Doble	55,00 euros	150,00 euros
HOTEL*** Amazónia Jamor ESAUITO	Quarto Individual o Doble	45,00 euros	120,00 euros

Notti extra per i giorni 1, 2 e 3 Novembre (o 7 Novembre) prenotazioni entro il 10 luglio

Alloggio e colazione a Buffet	Tipo di camera	Prezzo per notte
HOTEL**** Riviera	Quarto Individual o Doble	89,00 euros
HOTEL**** Lagoas Park	Quarto Individual o Doble	84,00 euros
HOTEL**** Real Oeiras ESAUITO	Quarto Individual o Doble	60,00 euros
HOTEL*** Holiday Inn ESAUITO	Quarto Individual o Doble	50,00 euros
HOTEL*** Amazónia Jamor ESAUITO	Quarto Individual o Doble	40,00 euros

Domanda di prenotazione e pagamento a partire dal 10 luglio 2016

PACCHETTO: (3 notti – 4, 5 e 6 Novembre): Segnare il quadro dell'hotel scelto
Arrive a Oeiras il 4/11 y Partenza il 7/11

Alloggio e colazione a Buffet	Tipo di camera	1 notte/camera.	Prezzo 3 notti
HOTEL**** Riviera	Quarto Doble/Twin	99,00 euros	285,00 euros
HOTEL**** Lagoas Park	Quarto Doble/Twin	95,00 euros	270,00 euros
HOTEL**** Real Oeiras ESAUITO	Quarto Individual o Doble	75,00 euros	210,00 euros
HOTEL**** Praia Mar	Quarto Individual o Doble	58,00 euros	159,00 euros
HOTEL*** Holiday Inn ESAUITO	Quarto Individual o Doble	65,00 euros	175,00 euros
HOTEL*** Amazónia Jamor ESAUITO	Quarto Individual o Doble	55,00 euros	150,00 euros

Notti extra per i giorni 1, 2 e 3 Novembre (o 7 Novembre) prenotazioni entro il 10 luglio

Alloggio e colazione a Buffet	Tipo di camera	Prezzo per notte
HOTEL**** Riviera	Quarto Doble/Twin	95,00 euros
HOTEL**** Lagoas Park	Quarto Doble/Twin	90,00 euros
HOTEL**** Real Oeiras ESAUITO	Quarto Individual o Doble	70,00 euros
HOTEL**** Praia Mar	Quarto Individual o Doble	70,00 euros
HOTEL*** Holiday Inn ESAUITO	Quarto Individual o Doble	60,00 euros
HOTEL*** Amazónia Jamor ESAUITO	Quarto Individual o Doble	50,00 euros

Prenotazione degli hotel dopo il 30 settembre

Ai prezzi indicati per le prenotazioni dopo il 30 settembre ci sarà in incremento del 15% e sarà soggetto alla disponibilità sei posti.

Norme generali per i pacchetti: Con il fine di mantenere una buona organizzazione, è obbligatorio fare l'iscrizione e l'alloggiamento in hotel con la Segreteria del Congresso. Qualsiasi altra maniera di iscrizione non effettuata per mezzo della Segreteria del Congresso, **NON** sarà tenuta in considerazione dalla Organizzazione.



www.ceuco.com

CEUCO

Mr. Carlos Martin Cosme - Telf. 0034 629693386
C/ Carlos Dinnbier, 13 puerta 6 – 46015 Valencia - Spain

CEUCO - Portugal

Mr. Jose Manuel Alves: Telf. 00351 960 064 967

Comité Organizador
Secretaria do Congresso

Cristina Silva - Oeiras – Portugal
Telf.: +351 214 460 532
E-mail: congresso@ceuco-portugal.com



Conseil Européen des Confréries Oenogastronomiques
 Consiglio Europeo di Confraternite Enogastronomiche
 Consejo Europeo de Cofradías Enogastronómicas
 Conselho Europeu de Confrarias Enogastronómicas
 European Oenogastronomic Brotherhoods Council
 Ευρωπαϊκό Συμβούλιο Αδελφοτήτων Γαστρονομίας & Οινολογίας
 Európai Bor és Gasztronómiai Egyesületek Szövetsége
 Europäischer Rat der Wein- und Gastronomie-Bruderschaften

**XIV CONGRESO EUROPEO DE COFRADIAS VÍNICAS Y GASTRONÓMICAS
 OEIRAS - CASCAIS – PORTUGAL 4-5-6 Noviembre de 2016**

Formulario de Inscripción

Inviare preferibilmente per e-mail: secretaria@ceuco-portugal.com

(Scrivere con lettere maiuscole le corrispondenti opzioni)

Paese			
Confraternita / Associazione			
MIEMBRO de CEUCO <input type="checkbox"/> SI <input type="checkbox"/> NO (INFORMAZIONE INDISPENSABILE)			
Cofradías NO miembros de CEUCO - (sujetas a disponibilidad por parte de CEUCO)			
Cognome			Nome
Indirizzo (via e nº)			
Codice postale	Località		
Telefono	Cell.		
Fax	E-mail		
Prodotti presentati per la promozione di sábado 05.11.2016			
Necessita cucinare? <input type="checkbox"/> SI <input type="checkbox"/> NO		Necessita frigorifero? <input type="checkbox"/> SI <input type="checkbox"/> NO	
Osservazioni			

Alloggiamento e Programmi Turistici

Giorno di arrivo	/ / 2016	Dgiorno di partenza	/ / 2016	Numero di persone	
Hotel scelto	<input type="checkbox"/> Hotel Lagoas Parque ****		<input type="checkbox"/> Hotel Real Oeiras****		
Hotel scelto	<input type="checkbox"/> Hotel Riviera****		<input type="checkbox"/> Hotel Amazônia Jamor		
Hotel Scelto	<input type="checkbox"/> Hotel Holiday Inn ***				
Tipo della camera	Numero delle camere singole		Numero delle camere doppie:		
Número de habitaciones dobles para uso individual:					

Programmi turistici e cena del giorno 4/11/2016	X		Número deipersona
Lunedì 31/10 – Tour a Lourinhã e dintorni con pranzo		48€	
Martedì 1/11 – Tour a Sintra con pranzo		58€	
Mercoledì 2/11 – Tour a Cascais con pranzo		58€	
Giovedì 3/11 – Opzione 1: Tour a Oeiras con pranzo e cena a Lisbona		78€	
– Opzione 2: Solamente Tour a Oeiras con pranzo		40€	
– Opzione 3: Solamente cena con Fado a Lisbona		45€	
Venerdì 4/11 – Opzione 1: Tour a Lisboa con pranzo		58€	
Venerdì 4/11 – Opzione 2: Cena di Benvenuto con animazione		30€	
Venerdì 4/11 – Opzione 3: Tour a Lisboa con pranzo e cena di Benvenuto nei Giardini dei Palacio dei Marquês de Pombal		83€	
Domenica 6/11 – Pranzo di Arrivederci presso nei Giardini dei Palacio dei Marquês de Pombal con animazione		25€	

Iscrizioni	€	Hoteles:	€	Pranzi e Programmi turistici	€
Trasporto aeoporto – Número di persone ()		€		Totale da pagare:	€

DATA LIMITO PER LE ISCRIZIONI: **17 OTTOBRE 2016**

(Le iscrizioni, alloggiamenti, giri turistici ed altre apzioni, saranno confermati dopo il pagamento)

Luogo e data: Firma:



www.ceuco.com

CEUCO

Mr. Carlos Martin Cosme - Telf. 0034 629693386
 C/ Carlos Dinnbier, 13 puerta 6 – 46015 Valencia - Spain

CEUCO - Portugal

Mr. Jose Manuel Alves: Telf. 00351 960 064 967

**Comité Organizador
 Secretaria do Congresso**

Cristina Silva - Oeiras – Portugal
 Telf.: +351 214 460 532

E-mail: congresso@ceuco-portugal.com



Conseil Européen des Confréries Oenogastronomiques
Consiglio Europeo di Confraternite Enogastronomiche
Consejo Europeo de Cofradías Enogastrómicas
Conselho Europeu de Confrarias Enogastrômicas
European Oenogastronomic Brotherhoods Council
Ευρωπαϊκό Συμβούλιο Αδελφοτήτων Γαστρονομίας & Οινολογίας
Európai Bor és Gasztronómiai Egyesületek Szövetsége
Europäischer Rat der Wein- und Gastronomie-Bruderschaften

**XIV CONGRESO EUROPEO DE COFRADIAS VÍNICAS Y GASTRONÓMICAS
OEIRAS - CASCAIS – PORTUGAL 4-5-6 Noviembre de 2016
PORTUGAL, país de “Descubrimientos” y excelencia gastronómica
La Europa enológica y culinaria**

TRASPORTO PER OEIRAS DA E PER L'AEROPORTO

La Organizzazione ha posto un servizio di autobus per l'arrivo e la partenza dall'aeroporto di Lisbona per gli hotel e viceversa al prezzo di **18 euro** per persona (inclusi i due tragitti di andata e ritorno per un minimo di 25 persone e soggetti agli orari dell'Organizzazione).

DOMANDA DI TRASPORTO DA E PER L'AEROPORTO – OEIRAS **SI** **NO**

NÚMERO DI PERSONE _____ **andata e ritorno**

AEROPORTO DI ARRIVO: Lisbona - Compagnía: _____ Volo: _____

AEROPORTO DI PARTENZA: Lisbona - Compagnía: _____ Volo: _____

Giorno d'arrivo: ____ / ____ / 2016 **ora d'Arrivo:** ____ / ____ / 2016

Giorno di partenza: ____ / ____ / 2016 **Hora di partenza:** ____ / ____ / 2016

FORMA DI PAGAMENTO (mediante transeranza bancaria)

IMPORTANTE: Inviare una copia del bonifico per e-mail alla Segretaría del Congresso, indicando le persone e Confraternita od Associazione a cui fa parte.

Dati della Banca per il trasferimento

Confraria dos Enófilos do Vinho de Carcavelos
NIF nº 509 030 459
RUA CÂNDIDO DOS REIS nº 51
2780-213 OEIRAS
PORTUGAL
Tel: 00 351214414908

Confraria dos Enófilos do Vinho de Carcavelos
Número de conta bancaria
CAIXA GERAL DE DEPÓSITOS
IBAN: PT 50003505490006719033093
BIC SWIFT: CGDIPTPL

Località e data:.....

Firma:.....



www.ceuco.com

CEUCO
Mr. Carlos Martin Cosme - Telf. 0034 629693386
C/ Carlos Dinnbier, 13 puerta 6 – 46015 Valencia - Spain
CEUCO - Portugal
Mr. Jose Manuel Alves: Telf. 00351 960 064 967

**Comité Organizador
Secretaria do Congresso**
Cristina Silva - Oeiras – Portugal
Telf.: +351 214 460 532
E-mail: congresso@ceuco-portugal.com

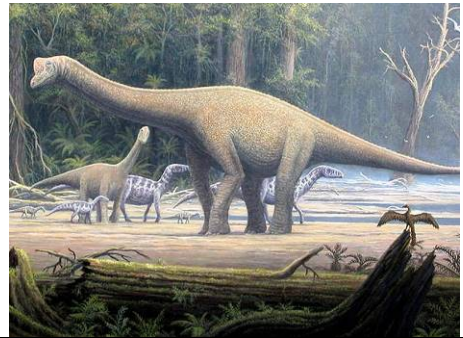


Conseil Européen des Confréries Oenogastronomiques
Consiglio Europeo di Confraternite Enogastronomiche
Consejo Europeo de Cofradías Enogastronómicas
Conselho Europeu de Confrarias Enogastronómicas
European Oenogastronomic Brotherhoods Council
Ευρωπαϊκό Συμβούλιο Αδελφότητων Γαστρονομίας & Οινολογίας
Európai Bor és Gasztronómiai Egyesületek Szövetsége
Europäischer Rat der Wein- und Gastronomie-Bruderschaften

Programmi Turístici

La Organización ha puesto a disponibilidad de los participantes la oportunidad de visitar y conocer algunos aspectos de la vida social y cultural de Portugal, sugiriendo algunos puntos de interés para visitar.!

Lundì, 31 Ottobre – TOUR À LOURINHÃ (mínimo 20 personas)



10:00h Partenza con gli autobus dagli hotel. Visita a Lourinhã: Centro de Interpretación de la Batalla de Vimeiro. 11:00h Passeggiata per la costa. Pranzo. 13:00h Visita al Museo de Lourinhã (Dinossauri) . 15:00h Visita a la Cantina Cooperativa de Lourinhã, con degustazione di grappa e dolci locali. 17:00 Rientro a Oeiras. **Prezzo della escursione con pranzo incluso: 48€**

Martedì, 1 Novembre – TOUR A CASCAIS (mínimo 25 persone)



10:00h Partenza con autobus dagli hotel. Visita a Cascais, Guincho (fortezza). Pranzo in ristorante con gastronomia portoghese. 17:00h Ritorno a Oeiras. **Prezzo della escursione con pranzo incluso: 58€**

Mercoledì, 2 Novembre – TOUR A SINTRA (mínimo 25 persone)



9:45h Partenza alla volata di Sintra. 10:30 Visita guidata al palazzo nazionale di Pena (el autobús que trasporta il gruppo dovrà avere massimo 33 posti per poter poder salire a Serra). 12:30h Pranzo – restaurante taberna de los Trovadores (da confermare). 14:00h Prtenza per i centro storico – passeggiata a piedi. 15:00h Partenza per Colares. 15:30 Visita a la Bodega Regional de Colares ed alle sue vigne, in caso de che il tempo lo permetta. Prosecuzione per il Cabo de Roca. 17:00h Cabo de Roca – certificati di presenza. 17:30 Ritorno a Oeiras. **Prezzo della escursione con pranzo incluso: 58€**



www.ceuco.com

CEUCO

Mr. Carlos Martin Cosme - Telf. 0034 629693386
C/ Carlos Dinnbier, 13 puerta 6 – 46015 Valencia - Spain

CEUCO - Portugal

Mr. Jose Manuel Alves: Telf. 00351 960 064 967

Comité Organizador
Secretaria do Congresso

Cristina Silva - Oeiras – Portugal
Telf.: +351 214 460 532

E-mail: congresso@ceuco-portugal.com



Conseil Européen des Confréries Oenogastronomiques
Consiglio Europeo di Confraternite Enogastronomiche
Consejo Europeo de Cofradías Enogastronómicas
Conselho Europeu de Confrarias Enogastronómicas
European Oenogastronomic Brotherhoods Council
Ευρωπαϊκό Συμβούλιο Αδελφοτήτων Γαστρονομίας & Οινολογίας
Európai Bor és Gasztronómiai Egyesületek Szövetsége
Europäischer Rat der Wein- und Gastronomie-Bruderschaften

Giovedì, 3 Novembre – TOUR A OEIRAS (mínimo 25 persone)



10:00h Partenza con l'autobus dagli hotel. Visita al centro storico di Oeiras, seguito dal pranzo nella Bodega del Marqués de Pombal preceduta da una esibizione equestre. 15:00h Visita al Palazzo del Marqués de Pombal. 17:00h Ritorno agli hotel.

20:00h Partenza con l'autobus dagli hotel. Cena con Fados.

Prezzo della escursione con pranzo e cena inclusi e con Fados: 78€

Sólo passeggiata e pranzo: 40€, Sólo cena con Fados: 45€

Giovedì, 3 Novembre – Cena con Fados - Lisboa (mínimo 25 persone)



20:00h Partenza con l'autobus dagli hotel: **Cena con Fados: 45€**

Venerdì, 4 Novembre – VISITA A LISBONA (mínimo 25 persone)



9:00h Partenza con gli autobus dagli hotel. Visita a vari locali tipici di Lisboa. Pranzo regionale. Tempo libero per comper. 17:00h Ritorno agli hotel. **Prezzo della escursione con con pranzo incluso: 58€**



www.ceuco.com

CEUCO

Mr. Carlos Martin Cosme - Telf. 0034 629693386
C/ Carlos Dinnbier, 13 puerta 6 – 46015 Valencia - Spain

CEUCO - Portugal

Mr. Jose Manuel Alves: Telf. 00351 960 064 967

**Comité Organizador
Secretaria do Congresso**

Cristina Silva - Oeiras – Portugal
Telf.: +351 214 460 532

E-mail: congresso@ceuco-portugal.com



Conseil Européen des Confréries Oenogastronomiques
Consiglio Europeo di Confraternite Enogastronomiche
Consejo Europeo de Cofradías Enogastronómicas
Conselho Europeu de Confrarias Enogastronómicas
European Oenogastronomic Brotherhoods Council
Ευρωπαϊκό Συμβούλιο Αδελφότητων Γαστρονομίας & Οινολογίας
Európai Bor és Gasztronómiai Egyesületek Szövetsége
Europäischer Rat der Wein- und Gastronomie-Bruderschaften

XIV CONGRESO EUROPEO DE COFRADIAS VÍNICAS Y GASTRONÓMICAS OEIRAS - CASCAIS – PORTUGAL 4-5-6 Noviembre de 2016

**PORTUGAL, país de “Descubrimientos” y excelencia gastronómica
La Europa enológica y culinaria**

Sabato, 5 Novembre – Auditorio da la Señora de Boa Nova



Auditorio del Congreso

Apertura del Congreso

PREMIOS AURUM “Europa Excellence
Enogastronomic” - 2016

Consegna del bastóne al prossimo paese
organizzatore del Congresso de 2017

Sabato, 5 Novembre – Pranzo, degustazione gastronómica dei prodotti



Pranzo nei Giardini dei Palacio dei Marquês de
Pombal



Mostra Enogastronomica delle Confraternite CEUCO

Sabato, 5 Novembre – CENA DI GALA – Casinò Estoril



20:30 Cena di Gala nel Salón Negro e Plata del
Casinò dell'Estoril



22:30 Spettacolo nel Casinò di Estoril
“El musical de mi vida”



www.ceuco.com

CEUCO

Mr. Carlos Martin Cosme - Telf. 0034 629693386
C/ Carlos Dinnbier, 13 puerta 6 – 46015 Valencia - Spain

CEUCO - Portugal

Mr. Jose Manuel Alves: Telf. 00351 960 064 967

**Comité Organizador
Secretaria do Congresso**

Cristina Silva - Oeiras – Portugal

Telf.: +351 214 460 532

E-mail: congresso@ceuco-portugal.com



Conseil Européen des Confréries Oenogastronomiques
Consiglio Europeo di Confraternite Enogastronomiche
Consejo Europeo de Cofradías Enogastronómicas
Conselho Europeu de Confrarias Enogastronómicas
European Oenogastronomic Brotherhoods Council
Ευρωπαϊκό Συμβούλιο Αδελφοτήτων Γαστρονομίας & Οινολογίας
Európai Bor és Gasztronómiai Egyesületek Szövetsége
Europäischer Rat der Wein- und Gastronomie-Bruderschaften

XIV CONGRESO EUROPEO DE COFRADIAS VÍNICAS Y GASTRONÓMICAS OEIRAS - CASCAIS – PORTUGAL 4-5-6 Noviembre de 2016

Domenica, 6 Novembre – Sfilata e Messa Bendizione degli Stendardi



Sfilata delle Confraternite con charanga della GNR
Jerónimos



Messa nella Chiesa del monastero de los Jerónimos

Domenica, 6 Novembre – Pranzo di Commiato



Giardini dei Palacio dei Marquês de Pombal



www.ceuco.com

CEUCO
Mr. Carlos Martin Cosme - Telf. 0034 629693386
C/ Carlos Dinnbier, 13 puerta 6 – 46015 Valencia - Spain
CEUCO - Portugal
Mr. Jose Manuel Alves: Telf. 00351 960 064 967

**Comité Organizador
Secretaria do Congresso**
Cristina Silva - Oeiras – Portugal
Telf.: +351 214 460 532
E-mail: congresso@ceuco-portugal.com



*Conseil Européen des Confréries Oenogastronomiques
Consiglio Europeo di Confraternite Enogastronomiche
Consejo Europeo de Cofradías Enogastronómicas
Conselho Europeu de Confrarias Enogastronómicas
European Oenogastronomic Brotherhoods Council
Ευρωπαϊκό Συμβούλιο Αδελφότητων Γαστρονομίας & Οινολογίας
Európai Bor és Gasztronómiai Egyesületek Szövetsége
Europäischer Rat der Wein- und Gastronomie-Bruderschaften*

Organizzazione:

Confraria dos Enófilos do Vinho de Carcavelos e Conselho Europeu de Confrarias (CEUCO)

Apoyos:

Câmaras Municipais de Oeiras e de Cascais

Comité de Honor:

Presidente do CEUCO: Carlos Martin Cosme

Gran-Mestro della Confraria de Enófilos do Vinho de Carcavelos: Miguel Mota Paulino

Presidente della Câmara Municipal de Cascais: Carlos Carreiras

Presidente della Câmara Municipal de Oeiras: Paulo Vistas

Comitato Organizzatore:

Coordinatore-Gerale del Congresso: José Manuel Alves (Vice-presidente CEUCO para Portugal)

Vice Coordinatrice-Gerale del Congresso: Maria de Lurdes Vaz (Secretária-Geral Confraria Vinho Carcavelos)

Coordinatore del Congresso: Manuel Machado (Confraria Vinho Carcavelos)

Coordinatione del Segretariato do Congresso: Joana Baptista (Confraria Vinho Carcavelos)

Coordinatione dele Relazione Pubbliche del Congresso: Fernando Mesquita (Confraria Vinho Carcavelos)

Coordinatione della Logística do Congresso: António Major (Confraria Vinho Carcavelos)

Coordinatione Área Controlo Finanziario e dele prenotazioni del Congresso: Nuno Carolo (Confraria Vinho Carcavelos)

Colaboratori:

Câmaras Municipais de Lisboa, Sintra e Lourinhã. Junta de Freguesia de Santa Maria de Belém, Estado Maior da Armada, Museu de Marinha, Museu de Arqueologia, Casino Estoril, Escola de Hotelaria e Turismo do Estoril, Auditório da Senhora da Boa Nova, Paróquia de Belém, PSP (Belém), Paróquia de Belém, Hotel**** REAL Oeiras, Hotel **** Riviera; HOTEL**** Lagoas Park, HOTEL*** Holiday Inn e HOTEL*** Amazônia Jamor; Fora de Casa Catering, Eventeam, GNR, VIMECA, Zêzere Arts, Coro Infantil de Santo Amaro de Oeiras, Rui Silva, Daniel Gouveia, Grupo Serenatas FMH, Centro Equestre João Cardiga, BD Catering By Design, Pura Comédia, Sociedade Recreativa e Musical de Carcavelos.

Delegati:

Confraria da Broa de Avintes, Confraria da Gastronomia do Ribatejo, Confraria da Pedra, Confraria do Arroz de Serrabulho, Confraria do Azeite, Confraria do Arinto de Bucelas, Confraria do Queijo S. Jorge, Confraria do Vinho de Carcavelos, Confraria dos Amigos da Geropiga de Moinhos e Arredores, Confraria dos Enófilos do Alentejo, Confraria dos Gastrónomos do Algarve, Confraria dos Ovos Moles de Aveiro, Confraria dos Saberes e Sabores no Lousal, Confraria dos Sabores Poveiros, Confraria Gastronómica de Almeirim, Confraria Gastronómica de Lamego, Confraria Gastronómica do Alentejo, Confraria Gastronómica do Leitão da Bairrada, Confraria Gastronómica do Pinhal do Rei – Leiria, Confraria Nacional do Espumante. Real Confraria da Matança do Porco.



SECRETARIA DEL CONGRESSO:

Cristina Silva

Largo Marquês de Pombal

Oeiras – Portugal

Telf.: +351 214 460 532

E-mail: congresso@ceuco-portugal.com



www.ceuco.com

CEUCO

Mr. Carlos Martin Cosme - Telf. 0034 629693386
C/ Carlos Dinnbier, 13 puerta 6 – 46015 Valencia - Spain

CEUCO - Portugal

Mr. Jose Manuel Alves: Telf. 00351 960 064 967

**Comité Organizador
Secretaria do Congresso**

Cristina Silva - Oeiras – Portugal
Telf.: +351 214 460 532

E-mail: congresso@ceuco-portugal.com